

CONTRACT Nr. 13/10

privind achiziția de bunuri

Obiectul achiziției: Table interactive/Smartboard
Cod CPV: 30200000-1

„13” octombrie 2025

mun. Chișinău

Furnizorul de bunuri	Autoritatea contractantă
SRL „AZITECH”	<u>IP Institutul Național de Cercetări Aplicative în Agricoltura și Medicină Veterinară</u>
reprezentată prin administrator SERGHEEV Ruslan	reprezentată prin Directoarea, <u>Victoria ADAJUC,</u>
care acționează în baza Statutului	care acționează în baza Statutului
denumită în continuare „Furnizor”	denumit în continuare „Beneficiar”
IDNO 1004600051832	IDNO 1005600017893
pe de o parte,	pe de o parte,

Ambele denumite în continuare Părți, au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

- a. Achiziționarea de Table interactive/Smartboard, denumite în continuare Bunuri, conform procedurii de achiziții publice cererea ofertelor de prețuri, nr. 21473764, <https://mtender.gov.md/tenders/ocds-b3wdp1-MD-1757427948084?tab=contract-notice>.
- b. Următoarele documente vor fi considerate părți componente ale Contractului:
 - a) Specificația de preț (Anexa nr.1);
 - b) Specificația tehnică (Anexa nr.2);
 - c. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.
 - d. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Beneficiar, Furnizorul se obligă prin prezentul contract să livreze Beneficiarului Bunurile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.
 - e. Beneficiarul se obligă prin prezentul contract să plătească Furnizorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor, prețul Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

1. Obiectul Contractului

- 1.1. Furnizorul își asumă obligația de a livra Bunurile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.
- 1.2. Beneficiarul se obligă, la rândul său, să achite și să recepționeze Bunurile livrate de Furnizor.
- 1.3. Calitatea Bunurilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificație.
- 1.4. Bunurile livrate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificație.

2. Termeni și condiții de livrare

- 2.1. Livrarea Bunurilor se efectuează de către Furnizor în baza facturii fiscale.
- 2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor include: Factura fiscală, care va fi remisă Beneficiarului lunar, prin intermediul SIA e-Factura.

3. Prețul și condiții de plată

- 3.1. Prețul Bunurilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești și constituie suma de 63 066,39 (șaizeci și trei mii șaizeci și șase,39) Lei, inclusiv TVA.
- 3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, va însuma valoarea totală cuprinsă în facturile fiscale eliberate Cumpărătorului de către Vânzător în perioada de valabilitate a prezentului contract.
- 3.3. Achitarea plăților pentru Bunurile livrate va efectua în lei moldovenești.
- 3.4. Metoda și condițiile de plată de către Beneficiar vor fi: 15 zile după emiterea facturii fiscale privind livrarea bunurilor.
- 3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Furnizorului indicat în prezentul Contract.

4. Condiții de predare-primire.

- 4.1. Bunurile se consideră predate de către Furnizor și recepționate de către Beneficiar dacă:
 - a) cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;
 - b) calitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație;
 - c) ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.
- 4.2. Furnizorul este obligat să prezinte Beneficiarului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Furnizor a prezentei clauze, Beneficiarul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.3.

5. Standarde

- 5.1. Bunurile furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.
- 5.2. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a Bunurilor.

6. Obligațiile părților

- 6.1. În baza prezentului Contract, Furnizorul se obligă:
 - a) să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;
 - b) să anunțe Beneficiarul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 5 zile calendaristice, prin telefon/fax sau mijloace electronice, despre disponibilitatea livrării Bunurilor;
 - c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Beneficiar în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
 - d) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de până la recepționarea lor de către Beneficiar.
- 6.2. În baza prezentului Contract, Beneficiarul se obligă:
 - a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
 - b) să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectând modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

7. Circumstanțe care justifică neexecutarea contractului

7.1. Părțile sunt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de circumstanțe care justifică neexecutarea contractului (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pământ, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza circumstanțelor care justifică neexecutarea contractului este obligată să informeze imediat (dar nu mai târziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor care justifică neexecutarea contractului.

7.3. Survenirea circumstanțelor care justifică neexecutarea contractului, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un aviz de atestare, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

7.4. În cazul în care în circumstanțele care justifică neexecutarea contractului, acesta se modifică prin acordul adițional, inclusiv modificarea termenilor de executare, în cazul unei executări ulterioare a contractului. Când se execută pct.7.1 și pct. 7.3, părțile modifică contractul prin acord - adițional, privind neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor, inclusiv modificarea termenilor în cazul suspendării și executării ulterioare a contractului.

8. Rezoluțiunea

8.1. Rezoluțiunea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi rezolvit în mod unilateral de către:

- a) Beneficiarul în caz de refuz al Furnizorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;
- b) Beneficiarul în caz de nerespectare de către Furnizor a termenelor de livrare stabilite;
- c) Furnizorul în caz de nerespectare de către Beneficiar a termenelor de plată a Bunurilor.

8.3. Beneficiarul are dreptul de a rezolvi unilateral contractul în perioada de valabilitate a acestuia în una dintre următoarele situații:

- a) contractantul se afla, la momentul atribuirii lui, în una dintre situațiile care ar fi determinat excluderea sa din procedura de atribuire potrivit art. 19 al Legii nr.131/2015 privind achizițiile publice;
- b) contractul a făcut obiectul unei modificări substanțiale care necesita o nouă procedură de achiziție publică în conformitate cu art. 76 al Legii nr.131/2015 privind achizițiile publice;
- c) contractul nu ar fi trebuit să fie atribuit contractantului respectiv, având în vedere o încălcare gravă a obligațiilor ce rezultă din Legea nr.131/2015 privind achizițiile publice și/sau tratatele internaționale la care Republica Moldova este parte, care a fost constatată printr-o decizie a unei instanțe judecătorești naționale sau, după caz, internaționale.

8.4. Partea inițiatoare a rezoluțiunii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.5. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițiatoare va iniția rezoluțiunea.

9. Reclamații

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sunt înaintate Furnizorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Furnizorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor livrate sunt înaintate Furnizorului în termen de 5 zile de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Furnizorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile de la data primirii acestora și să comunice Beneficiarului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Furnizorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze suplimentar Beneficiarului cantitatea nelivrată de bunuri, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Furnizorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau întârziere sunt suportate de partea vinovată.

10. Sancțiuni

10.1. Pentru livrarea cu întârziere a Bunurilor, Furnizorul poartă plata despăgubirii în valoare de 0,1 % din suma Bunurilor nelivrate, pentru fiecare zi de întârziere. În cazul în care întârzierea depășește 5 zile, Furnizorul prezintă Beneficiarului o explicație în formă scrisă. Dacă Beneficiarul acceptă, Furnizorul prelungește termenul de valabilitate a garanției de bună executare, în caz contrar se consideră ca fiind refuz de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract și Furnizorul i se va reține garanția de bună executare a Contractului, în cazul în care a fost constituită în conformitate cu prevederile pct.10.1.

10.4. Pentru achitarea cu întârziere, Cumpărătorul poartă plata despăgubirii în valoare de 0,1 % din suma Bunurilor neachitate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 5 % din suma totală a prezentului contract.

10.5. Prima zi lucrătoare ulterioară datei ce constituie termenul limită de livrare, precum și, termenul limită de achitare se consideră zi lucrătoare de întârziere.

10.6. Suma penalității calculate Furnizorului conform prezentului Contract poate fi dedusă (reținută) de către Beneficiar din suma plății pentru Bunurile livrate.

11. Drepturi de proprietate intelectuală

11.1. Furnizorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricăror:

- a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și
- b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

12. Dispoziții finale

12.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

12.2. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin acord adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

12.3. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

12.4. Prezentul Contract în cazul în care este semnat electronic, de către ambele părți, acesta este remis în mod automat prin mijloacele electronice, dar în cazul când contractul este semnat olografic se întocmește în două exemplare în limba română, câte un exemplar pentru Furnizor, Beneficiar.

12.5. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare la data înregistrării la una din trezoreriile regionale ale Ministerului Finanțelor, în cazul în care sursele financiare se alocă din bugetul de stat, sau la data semnării sau la o altă dată ulterioară indicată în acest contract în cazul în care gestionarea surselor financiare nu se efectuează prin intermediul sistemului trezoreria.

12.6. Prezentul contract este valabil până la **31.12.2025**.

12.7. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al părților și se consideră semnat la data aplicării ultimei semnături de către una din părți.

12.8. Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova.

RECHIZITELE JURIDICE, POȘTALE ȘI DE PLĂȚI ALE PĂRȚILOR

SRL „AZITECH”	IP Institutul Național de Cercetări Aplicative în Agricultură și Medicină Veterinară
adresa: mun. Chișinău, str. Vasile Alecsandri, 84 telefon: +37360876009 cod fiscal: 1004600051832 IBAN: MD44AG000000022516450613 banca: BC «Moldova-Agroindbank» SA Sucursala Ialoveni	Adresa poștală: mun. Chișinău, str. Ialoveni, 100 Cod fiscal: 1005600017893 Cont IBAN: MD16TRPBAA314110A16929AC Banca: Trezoreria de Stat Cod: TREZMD2X

SEMNĂTURILE PĂRȚILOR

Furnizorul

Beneficiarul

SPECIFICAȚII DE PREȚ

Cod CPV	Denumirea bunurilor	Unit. de măsură	Cantitatea	Preț unitar (fără TVA)	Preț unitar (cu TVA)	Sumă fără TVA	Sumă cu TVA	Termenul de livrare
30200000-1	Tablă interactivă/Smart board	buc.	2	26 277,66	31 533,19	52 555,32	63 066,39	5 zile din momentul semnării contractului
	Total	X	X	X	X	52 555,32	63 066,39	

SEMNĂTURILE PĂRȚILOR

Furnizorul

Beneficiarul

SPECIFICAȚII TEHNICE

Denumirea bunurilor	Denumirea modelului bunului	Țara de origine	Producătorul	Specificația tehnică deplină solicitată de autoritatea contractantă	Specificația tehnică deplină propusă de către ofertant	Standartele de referință
Tablă interactivă/ Smartboard	DS- D5B65RB/FL DS- D5AC12T5- 8S2 DS- D5ABKY3- SL	China	Hikvision	<p>Ecran și interactivitate Dimensiune diagonală: min. 65", interactiv, cu ecran tactil Rezoluție: min. 3840×2160 (4K UHD) Luminozitate: 350 cd/m² Raport de contrast: min. 4000:1 Atingere: suport stilou tactil, ștergere flexibilă, min. 20 puncte de atingere simultană Sticlă de protecție: rezistentă și sigură Platformă hardware PC încorporat, sistem dual: Sisteme de operare: Android +Windows Procesor: Quad-Core, min. 1,7 GHz Memorie RAM: min. 8 GB SSD: min. 256 GB Conectivitate HDMI: min. 1x intrare, 1x ieșire USB: min. 1x USB 3.0 tip A, 1x USB tip C Audio: 1x mini-jack stereo Rețea: RJ45 (Ethernet) Wireless: proiecție de conținut digital wireless + Bluetooth Multimedia și aplicații Cameră integrată: min. 13 MP Aplicații preinstalate: Whiteboarding, Vizualizator</p>	<p>Ecranul interactiv cu cameră încorporată este utilizat pentru videoconferințe la distanță, traininguri și prezentări, consultații medicale, clase multimedia educaționale și săli de expoziție. Ecran Android 4K cu rezoluție 3840×2160@60Hz. Sistemul integrat de tablă interactivă permite comentarea și partajarea informațiilor prin scanarea unui cod QR. Modulul Wi-Fi 2.4 GHz și 5GHz încorporat realizează mirroring fără cablu. Fontul ultra subțire al scrisului este recunoscut cu o precizie de până la 1 mm. Este compatibil cu dispozitivele OPS (achiziționate separat) pentru o comutare rapidă între sistemele Android și Windows. Camera încorporată cu microfon. Fotografii sunt de până la 48MP. Unghiul de captare este de 85°. Configurația omnidirecțională cu 8 microfoane permite captarea unui sunet de calitate fără ecou, cu reducerea zgomotului. Diagonală de 65' cu ecran tactil de 40 de puncte.</p>	

			<p>documente, Player video, Browser web, Microsoft Office 365</p> <p>Sunet: difuzoare încorporate</p> <p>Accesorii și suport</p> <p>Control extern: intrare tactilă, suport rețea RJ45</p> <p>Compatibilitate: suport pentru tablă digitală</p> <p>Accesorii incluse: cablu de alimentare, cablu USB upstream, stilou interactiv</p> <p>Montare Suport mobil, cu posibilitate de deplasare</p> <p>Garanție 2 ani, completă</p>	<p>Realizat cu tehnologia Direct LED. Ecranul este acoperit cu sticlă anti-reflexie de 3,2 mm grosime. Unghiul de vizualizare este de 178°.</p> <p>Luminozitatea este de 400 cd/m².</p> <p>Contrastul este de 5000:1. Timpul de răspuns este de 5 ms. Memoria RAM și memoria internă sunt de 8/128 GB. Sistemul de operare este Android 13.0.</p> <p>Modulul de conectivitate Bluetooth 5.2.</p> <p>Difuzoare încorporate de 2×20W. Interfețe: HDMI In (HDMI 2.0) × 2, LAN (100 Mbps) × 2, Audio IN/OUT × 1/1, USB 3.0 × 3, USB 2.0 × 2, Type-C × 1, TOUCH-USB 2.0 × 1, RS232 × 1.</p> <p>Dimensiuni: 1492×915×82 mm. Interval de temperatură de la 0°C la 40°C.</p> <p>Garanție 3 ani.</p> <p>Mini PC pentru panouri interactive Hikvision cu sistem de operare WINDOWS 11 ENT.</p> <p>Procesor: Intel® Core i5-12450H (8 nuclee, generația a 12-a)</p> <p>Grafică: Intel® UHD Graphics 750</p> <p>Memorie operativă (RAM): 8 GB</p> <p>Stocare: SSD 256 GB</p> <p>Module integrate: Wi-Fi 6 și Bluetooth 5.2</p> <p>Interfețe:</p> <p>USB 3.0 ×4</p> <p>USB 2.0 ×2</p> <p>Type-C ×1</p> <p>LAN 10/100/1000M ×1</p> <p>HDMI ×1</p> <p>Audio In/Out ×1/1</p> <p>Dimensiuni: 180 × 194 × 30 mm</p> <p>Garanție: 3 ani</p> <p>Suport mobil cu poliță pentru display-uri interactive și monitoare.</p> <p>• Construcție cu bază pe role pentru</p>	
--	--	--	--	--	--

					<p>deplasare pe podea în orice direcție (rotație role 360°)</p> <ul style="list-style-type: none"> • Destinat utilizării în birouri, săli de ședință, săli de clasă și expoziții • Compatibil cu monitoare cu diagonala de 55/65/75 inci • Material: oțel laminat la rece • Dimensiuni asamblate: 1160 × 1683 × 750 mm
Tablă interactivă/ Smartboard	<p>DS-D5B65RB/FL DS-D5AC12T5-8S2 DS-D5ABKY3-SL</p>	China	Hikvision	<p>Ecran și interactivitate Dimensiune diagonală: min. 65", interactiv, cu ecran tactil Rezoluție: min. 3840×2160 (4K UHD) Luminozitate: 350 cd/m² Raport de contrast: min. 4000:1 Atingere: suport stilou tactil, ștergere flexibilă, min. 20 puncte de atingere simultană Sticlă de protecție: rezistentă și sigură Platformă hardware PC încorporat, sistem dual: Sisteme de operare: Android +Windows Procesor: Quad-Core, min. 1,7 GHz Memorie RAM: min. 8 GB SSD: min. 256 GB Conectivitate HDMI: min. 1x intrare, 1x ieșire USB: min. 1x USB 3.0 tip A, 1x USB tip C Audio: 1x mini-jack stereo Rețea: RJ45 (Ethernet) Wireless: proiecție de conținut digital wireless + Bluetooth Multimedia și aplicații Cameră integrată: min. 13 MP Aplicații preinstalate: Whiteboarding, Vizualizator documente, Player video, Browser web, Microsoft Office 365 Sunet: difuzoare încorporate Accesorii și suport</p>	<p>Ecranul interactiv cu cameră încorporată este utilizat pentru videoconferințe la distanță, traininguri și prezentări, consultații medicale, clase multimedia educaționale și săli de expoziție. Ecran Android 4K cu rezoluție 3840×2160@60Hz. Sistemul integrat de tablă interactivă permite comentarea și partajarea informațiilor prin scanarea unui cod QR. Modulul Wi-Fi 2.4 GHz și 5GHz încorporat realizează mirroring fără cablu. Fontul ultra subțire al scrisului este recunoscut cu o precizie de până la 1 mm. Este compatibil cu dispozitivele OPS (achiziționate separat) pentru o comutare rapidă între sistemele Android și Windows. Camera încorporată cu microfon. Fotografiile sunt de până la 48MP. Unghiul de captare este de 85°. Configurația omnidirecțională cu 8 microfoane permite captarea unui sunet de calitate fără ecou, cu reducerea zgomotului. Diagonală de 65' cu ecran tactil de 40 de puncte. Realizat cu tehnologia Direct LED. Ecranul este acoperit cu sticlă anti-reflexie de 3,2 mm grosime. Unghiul de vizualizare</p>

			<p>Control extern: intrare tactilă, suport rețea RJ45</p> <p>Compatibilitate: suport pentru tablă digitală</p> <p>Accesorii incluse: cablu de alimentare, cablu USB upstream, stilou interactiv</p> <p>Montare Suport fix.</p> <p>Garanție 2 ani, completă</p>	<p>este de 178°.</p> <p>Luminozitatea este de 400 cd/m².</p> <p>Contrastul este de 5000:1. Timpul de răspuns este de 5 ms. Memoria RAM și memoria internă sunt de 8/128 GB. Sistemul de operare este Android 13.0.</p> <p>Modulul de conectivitate Bluetooth 5.2.</p> <p>Difuzoare încorporate de 2×20W. Interfețe: HDMI In (HDMI 2.0) × 2, LAN (100 Mbps) × 2, Audio IN/OUT × 1/1, USB 3.0 × 3, USB 2.0 × 2, Type-C × 1, TOUCH-USB 2.0 × 1, RS232 × 1.</p> <p>Dimensiuni: 1492×915×82 mm. Interval de temperatură de la 0°C la 40°C.</p> <p>Garanție 3 ani.</p> <p>Mini PC pentru panouri interactive Hikvision cu sistem de operare WINDOWS 11 ENT.</p> <p>Procesor: Intel® Core i5-12450H (8 nuclee, generația a 12-a)</p> <p>Grafică: Intel® UHD Graphics 750</p> <p>Memorie operativă (RAM): 8 GB</p> <p>Stocare: SSD 256 GB</p> <p>Module integrate: Wi-Fi 6 și Bluetooth 5.2</p> <p>Interfețe: USB 3.0 ×4 USB 2.0 ×2 Type-C ×1 LAN 10/100/1000M ×1 HDMI ×1 Audio In/Out ×1/1</p> <p>Dimensiuni: 180 × 194 × 30 mm</p> <p>Garanție: 3 ani</p> <p>Suport fix.</p>
--	--	--	--	--

SEMĂTURILE PĂRȚILOR

Furnizorul

Beneficiarul

